Porównanie tłumaczeń Powtórzonego 14:24

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A jeśli droga od ciebie będzie za daleka, tak że nie będziesz mógł jej tam zanieść,\* gdyż miejsce, które wybierze JAHWE, twój Bóg, aby tam umieścić\*\* swoje imię, będzie zbyt odległe od ciebie, gdy JAHWE, twój Bóg, cię pobłogosławi,[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) W 1QDeut a : לׂשתו . [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) umieścić, לָׂשּום ׁשְמֹו : wg PS: dla przebywania swego imienia, לׁשכן את ׁשְמֹו . [↑](#footnote-ref-3)